

#### オトゥール・デュ・ルーヴル・ランス

(ルーヴル美術館ランス別館およびその周辺地域)への旅

Autour du Louvre Lens

AUTOUR DU LOUYRE LENS

# ロンドン ブリュッセル 1時間40分 オトゥール・ デュ・ルーヴル・ ランス 1時間 パリ ベルリンから1時間

#### オトゥール・デュ・ルーヴル・ランスとは

ルーヴル美術館 ランス別館とその周辺地域

フランス北部、ルーヴル美術館ランス別館がある周辺地域を「オトゥール・デュ・ルーヴル・ランス (Autour du Louvre Lens)」と称します。この地域は、ヨーロッパの大都市パリ、ロンドン、ブリュッセルの中間に位置し、欧州の芸術・文化の玄関口として知られています。ユネスコ世界遺産に登録されている歴史的な建造物や遺跡が多く存在する同地域を一度訪れてみませんか。ヨーロッパの歴史を実感してください。

鐘楼を登ったり、巨人と出会いにでかけたり、ルーヴル美術館ランス別館の作品に感嘆したり、素晴らしい建築を堪能し、炭鉱のボタ山の頂上から景色を眺め、フランスのアール・ド・ヴィーヴル(暮らしの美学)を味わう・・・今まで聞いたこともないような素晴らしい旅のご提案です。この冊子をご覧いただき、自分にぴったりの滞在のスタイルを見つけてみてください。



# 新しい視点から見る ルーヴル美術館コレクション

ルーヴル美術館 ランス別館

ガラスと光が織りなす素晴らしい建物の中にあるルーヴル美術館ランス別館は、日本の建築家ユニットSANAAが設計し、2012年にオープンしました。数百点もの展示作品が、訪れる者を美術史と世界史の旅へといざないます。美術館の周りには、有名なボタ山「テリル11/19」を遠景に、炭鉱跡地を巧みに利用した庭園が広がっています。黒々とそびえ立つピラミッドが、この地方の産業の歴史を物語っています。

美術館からほど近くにある老舗レストラン「estaminet (エスタミネ)」でランチタイム。 「AI' Fosse7 (アルフォッス7)」では、地元の味覚が楽しめます。活気あふれる店内は、炭鉱のデザインが施されています。もう少し落ち着いた雰囲気をお好みであれば、美術館内にあるガストロノミーレストラン「L'Atelier Marc Meurin (ラトリエ・マルク・ロラン)」もおすすめです。

たくさんの出会いに恵まれた一日の終わりには、ルーヴル美術館ランス別館のホテルでゆったりと疲れた身体を癒していただけます。スパ、レストラン、4つ星のお部屋をご用意しております。

予約: receptifs@tourismevalenciennes.fr



LINE ID : marievalenciennes



#### 歴史の渡し守

炭鉱歴史館 ~「巨人の家」~ ヴュー・リール

この地方の歴史についてもっと深く知るために、ルヴァルドにある炭鉱歴史館を訪れてみてはいかがでしょう。歴史館では、昔炭鉱で働いていた元労働者から、石炭の採掘が行われていた当時の生活について話を聞くことができます(1990年以降採掘は終了)。

この地方のもうひとつの歴史。中世から続く巨人祭りの伝統は、今日も人々の間に息づいています。ドゥエーにある「巨人の家」を訪れれば、毎年7月の3日間に行われる巨人祭りのパレードがドゥエーの人々にとっていかに大切なお祭りなのか、巨人のガイヤン一家(夫ジャン・ジュロン、妻マリー・カジュノンと3人の子供・ジャコ、フィロン、バンバン)が本当の家族のように愛されているのかお分かりいただけるでしょう。

ルーヴル美術館ランス別館から数キロ離れたところで、一日を終えましょう。有名ブランドと見事な建築が完璧に調和するヴュー・リールでショッピングを。そしてリラックスした一晩を、5つ星のクラランス・ホテル&スパでお過ごしください。

予約: receptifs@tourismevalenciennes.fr





## バロック・フランスドル 様式の町並み

アラス広場 ~ シャトー・ドゥ・ボーリュー ~ ベティノワーズ

アラス広場を囲んで立ち並ぶパロック・フランドル様式の155軒の家屋。その類まれなフランス式建築の歴史は17世紀にさかのほります。鐘楼を昇るチャンスに恵まれたら、ぜひ贅沢な眺望をご堪能ください。よく冷えたシャンパンを飲めば、がんばって昇ってきた苦労も報われるでしょう。

この日は、ミシュラン・ガイドの2つ星レストラン「Château de Beaulieu(シャトー・ドゥ・ボーリュー)」でディナーを。最高級のフランス料理をお楽しみいただけます。 味覚を満足させた後は、心地よい宿泊施設「ベテュノワーズ」でゆっくりとお休みください。

予約: receptifs@tourismevalenciennes.fr



LINE ID · marievalenciennes



#### 芸術と文化・グルメの都市

ヴァランシエンヌ美術館 ~ フォアグラ製造工場 ~ ラ・シュレット

ヴァランシエンヌを象徴する場所のひとつであるヴァランシエンヌ美術館で待ち合わせ。その大きな建物の中には、17世紀のフランドル絵画を含む貴重なコレクションが所蔵されています。

フォアグラの製造工房を訪れる機会があれば、鴨のフォワグラと燻製の牛タンが 層になった名物料理、「ルキュルスの舌」を味わってみてください。

ヴァランシエンヌからそう遠くないラ・シュレットにある伝統的なブラッスリーでは、 さらなるグルメな体験ができるでしょう。この地域の名産のひとつの地ビールをぜひ お試しください。

イギリス式庭園に囲まれた、19世紀の邸宅を利用した宿泊施設「ル・グラン・デュック」 の洗練された装飾のお部屋で、ゆったりと時間を過ごすのはいかがでしょう。





### 澄んだ空気のそよぎ

オパール海岸 ~ カレ ~ ル・トゥケ・ゴルフ場 ~ ウェストミンスターホテル&スパ

オパール海岸の壮大な風景、切り立った断崖。ファッションブランド「パドカレ」にインスピレーションを与えた比類なきパノラマに圧倒されることでしょう。

カレのレース工芸やモードの中心街へ赴けば、レース工芸の技術と歴史を目にすることができるでしょう。他にも、ジバンシィ、ディオール、シャネルといった有名ブランドの展覧会が開かれていることもあります。

砂丘と森に囲まれたル・トゥケ・ゴルフ場は、豊かな自然環境に恵まれたヨーロッパで最も美しいゴルフ場のひとつ。18ホールが2つと9ホールが1つの全3コース。18ホールのうちひとつは、ヨーロッパのトップ100コースにランクインしています。9ホールのコース、砂丘の上に設計されています。

今夜はル・トゥケのウェストミンスターホテル&スパで一泊。華麗なアールデコのファサードがお出迎え。ホテル内のミシュランの星付きレストランでお食事ができます。 一日の締めくくりに、ラグジュアリー、それでいてくつろいだ雰囲気の中で最高のディナーを味わってみてはいかがでしょう。

予約: receptifs@tourismevalenciennes.fr





#### **オトゥール・デュ・ルーヴル・ランス** パートナー









#### エールフランス航空

エールフランス航空は、東京や大阪からパリのシャルルドゴール空港へ週22便を運航しており、フランスを旅行される日本人のお客様へ最高のサービスをご用意しております。日本発着便のお客様で日本国籍の方が160名以上いらっしゃる場合には、特別な機内サービスをお受けいただけます。エールフランスは、航行中も日本人のお客様の文化や習慣に配慮するとともに、機内でも日本食のサービスを提供しています。詳しくはHPをご覧ください。

© P1: JM.André - P4: Louvre-Lens - P6: D.Langlet - P8: JM.André - P10: Ville de Valenciennes - P12: Eric Desaunois - P14: JM.André - P16: Collections Centre Historique Minier



Autour du Louvre Lens オトゥール・デュ・ルーヴル・ランス www.aroundlouvrelens.com autour\_du\_louvre\_lens